


貨物託運委託書  
CARGO SHIPPING INSTRUCTIONS

Shipper 付貨人		 <b>利嘉國際航運有限公司</b> <b>Regal World Transport System Ltd</b> ("Company")			
BR. NO. <span style="float: right;">Tel.</span>		Unit 501A, 5/F., Kwai Shun Industrial Centre, 51-63 Container Port Road, Kwai Chung, N.T., Hong Kong Tel: 2622 2331-2 Fax: 2622 2318			
Consignee (If "Order" enter notify party in space below) 收貨人		Airfreight 運 <input type="checkbox"/> To be Prepaid <input type="checkbox"/> To be collected Charges : 費 <span style="float: right;">預付 到付</span>			
Notify Party (Only if not stated above: otherwise leave blank) 並通知		Other Charges <input type="checkbox"/> To be Prepaid <input type="checkbox"/> To be collected 其它費用 <span style="float: right;">預付 到付</span>			
Tel.		貨物來源地 Country of Origin			
From (Place/Airport of departure) 起運地		Airline 航空公司名稱		Special Instructions	
To (Place/Airport of destination) 目的地		Airline Counter-Signature (航空公司加簽) Yes <input type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/>			
Country of Origin 來源地		Shipper's C.O.D. (代收金額)		Insurance Amount 保險金額	
Marks or Numbers (唎號)		No. of pcs 件數及包裝 Method of packing		Description of the goods 貨物名稱	
				Declared Value for Carriage (運輸 金額)	
				Declared Value for Customs (報關 金額)	
				Dimensions or Volume 體積	
				Gross/Weight Lbs/Kilos 毛重 / 磅 / 公斤	
MAWB No.		HAWB No.		Date E/L Sent to CNEE. 出口証寄客日期	
				E/L Expiry Date 出口證期限	
Documents to accompany airwaybill or house airwaybill 附寄單據文件 .....					
Packing List 包箱表 <input type="checkbox"/> : Commercial Invoice 發票 <input type="checkbox"/> : Certificate of Origin 來源證 <input type="checkbox"/> : Others 其他 <input type="checkbox"/> :					
The Company acknowledges receipt of the above instructions from the Customer. This acknowledgement does not constitute an acceptance of the instructions by the Company. Acceptance of the instructions will be made by way of the way of the issue of the Company's House Air Waybill House Airbill, Air Consignment Note or the Air Carrier's Air Waybill or other such similar documents.			<b>SHIPPER'S DECLARATION</b> 1. The Customer declares that all descriptions, values and other particulars furnished herein are accurate and complete. The Customer under takes to indemnify the Company against all losses damages expenses fines and any other liabilities whatsoever arising from any inaccuracy or omission even if such inaccuracy or omission is not due to any negligence. 2. The Customer declares that it shall be responsible for all charges and expenses relating to the goods whether or not the charges and expenses are to be prepaid or collected. 3. The undersigned authorized officer of the Customer hereby declares that he has agreed the Company's Standard Trading Conditions. Customer that they should form part of the contract which, upon acceptance to the above instructions by the Company, will be concluded between the Customer and the Company.		
Where goods or documents are delivered to and accepted by the Company before the Company accepts the Customer's instructions, no liability whatsoever for such goods or documents will be accepted by the Company, if, however, the Company is held to be liable, all the provisions of limitation of liabilities specified in the Company's Standard Trading Conditions will apply. The Customer shall reimburse the Company with all expenses and costs incurred and will indemnify the Company for all losses and liabilities howsoever caused.			We hereby guarantee payment of all freight collect charges due to the Company or to the carrier if the shipment is abandoned, refused by the consignee returned at our request, confiscated by the customs of for any other reason cannot be delivered within a reasonable time.  <b>Other arrangements</b> In case of any other or special arrangements the undersigned agrees to hold the Company exempt from any liability whatsoever arising out of unforeseen circumstances and/or acts.		
PAYMENT RECEIVED AFTER 30 DAYS OF INVOICE SUBJECT TO 1.5% INTEREST PER MONTH.					
Signature and stamp			No. of Package Signature and Stamp of Shipper (付貨人簽名及蓋章)		
Date			Date		
(Month / Day / Year)			(Month / Day / Year)		

All transactions are subject to the Company's Standard Trading Conditions (copy is available upon request), which in certain circumstances limit or exempt the Company's liability.